

Zeitschrift: Inform'elles : bulletin d'information du Bureau de la condition féminine de la République et Canton du Jura

Herausgeber: Bureau de la condition féminine de la République et Canton du Jura

Band: - (1983)

Heft: 6: Permanence du BCF

Rubrik: Quelques activités passées...

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Documentation :

Depuis le début du mois de mai, nous avons déménagé à la Rue des Moulins 19. Nous avons donc des locaux beaucoup plus vastes qui nous permettent de recevoir les personnes venant à la permanence, dans un endroit tranquille et discret.

En plus de ces 205 cas analysés ci-dessus - concernant des problèmes personnels auxquels il fallait répondre après une étude approfondie - il faut mentionner encore les demandes de documentation. En effet, de plus en plus de personnes viennent puiser des renseignements dans notre documentation, soit pour leurs études, soit pour préparer une séance.

Si actuellement, nous n'avons organisé aucun prêt à l'extérieur, la documentation et la bibliothèque du BCF peuvent être consultées sur place, pendant les heures d'ouverture de la permanence et du bureau les autres jours.

Pour exploiter pleinement cette documentation, un grand travail de mise en valeur devrait être effectué. Mais elle est évidemment déjà utilisable.

Un répertoire d'adresses intéressant les femmes est également à disposition. Il englobe les associations féminines du Jura et d'ailleurs et divers services ou organismes ayant trait à la condition féminine.

* * * * *

SUGGESTIONS :

Toutes suggestions concernant des actions du BCF, à entreprendre, ou en cours, seront les bienvenues. Ecrivez-nous et faites-nous vos propositions, remarques et critiques.

Quelques activités passées...**18 août**

Le comité du Centre de liaison des associations féminines jurassiennes a tenu sa première séance.

A son ordre du jour, figuraient la constitution du comité et la préparation plus approfondie des premières activités du Centre de liaison. Le comité se compose ainsi :

Betty CATTIN, Saignelégier, présidente; Mariethé MERTENAT, Belprahon, vice-présidente; Christiné BARRE, Porrentruy et Myriam THEURILLAT, Delémont, secrétaires; Françoise JEANBOURQUIN, Courtételle, trésorière; Carmen BOSSART, Delémont, Liliane FARINE, Saignelégier, Lucine JOBIN, Delémont, Danièle LAISSUE, Courgenay, assesseuses. Les vérificatrices des comptes ainsi que leur suppléante avaient été conviées à cette première réunion. Il s'agit de Janine LESCHOT, Bressaucourt, Milca VERNIER, Delémont et Yolande PEREZ, Pontenet.

L'équipe mise en place par l'Assemblée des déléguées s'efforcera d'établir une collaboration entre les associations et de faciliter des activités communes d'intérêt général. Chaque membre du comité accepte son mandat avec enthousiasme et est conscient d'être au service et à l'écoute des associations faisant partie du Centre de liaison jurassien.

23, 31 août et 7 septembre

Pour préparer la distribution de la brochure sur la formation professionnelle des jeunes filles, dans les classes de 7e, 8e, 9e et 10e années, le BCF a organisé, dans chaque district, des rencontres avec les enseignants des degrés primaires et secondaires concernés.

Peu d'enseignants ont répondu à notre invitation, mais les intéressés ont émis plusieurs propositions concrètes de collaboration :

- Associer le BCF à des réunions de parents d'élèves, afin de les sensibiliser au problème;
- présenter la brochure aux enseignants lors des synodes de district;
- poursuivre la discussion avec les enseignants intéressés, même après la distribution du document, pour établir un bilan de la campagne et préparer les prochaines distributions;
- soulever et débattre du problème avec les élèves, en classe, à l'aide de la brochure.

22 et 23 septembre

La commission fédérale chargée des questions féminines, répondant à l'invitation du BCF, est venue à Delémont tenir une séance de deux jours et prendre ainsi l'air du Jura. Elle existe depuis 1976, et est composée de vingt personnes, 14 femmes et 6 hommes. C'est Madame Lili Nabholz qui la préside. Gabrielle Nanchen et Marcel Banz siègent à la vice-présidence. Marie-Josèphe Lachat en fait partie depuis 1981.

La commission a donc délibéré le jeudi de 10 h 30 à 15 h 30, puis elle fut saluée par Pierre Boillat, Chef du Département de Justice et Intérieur, auquel appartient le BCF. La commission fédérale rencontra ensuite la commission du BCF et c'est ensemble que, très amicalement, se fit la visite de la collégiale de St-Ursanne sous la conduite de Giuseppe Gerster et de Porrentruy (ville, ancien hôpital et St-Pierre) avec les commentaires de Michel Hauser. Après l'apéritif servi au Château, les deux commissions dégustèrent le repas régional dans un restaurant d'Ajoie.

Le vendredi matin à 8 h 15, la commission fédérale reprenait ses travaux jusqu'à 12 h 30.

... et futures

Mi-octobre

Enfin, voilà la brochure tant attendue, sur la formation professionnelle des filles intitulée "Pourquoi une formation professionnelle ?". Pour des raisons pratiques, la sortie de cette brochure a été retardée, mais maintenant là voici, nous pouvons vous la présenter !

Ce projet, commencé depuis près de deux ans, correspond à nos objectifs concernant la formation professionnelle des jeunes filles :

- Encourager la formation professionnelle et la poursuite des études des jeunes filles;
- favoriser la diversification du choix professionnel des jeunes filles.

En effet, dans une première partie, cette brochure dépeint par une bande dessinée les avantages d'une formation professionnelle. C'est l'histoire de Sophie, Martine et Camille ! Trois jeunes filles qui se trouvent confrontées, la fin de la scolarité arrivant, aux deux questions : "Faut-il accomplir une formation professionnelle ?", "Quelle formation choisir ?".

La seconde partie présente l'inventaire des formations réglementées par l'Office fédéral de l'Industrie, des Arts et Métiers (OFIAMT) qui peuvent être entreprises dans le Jura. Une bonne centaine d'apprentissages se trouve répartie en quatorze domaines, afin d'en faciliter l'examen.

Cette brochure sera diffusée dans les classes de 7e, 8e, 9e, et 10e années des degrés primaires et secondaires, en automne 1983 et rediffusée en 1984 et 1985. Elle a donc été éditée en 6'000 exemplaires.